

## TIP # 3 LIDER DE PROYECTO

### CÓMO EDITAR CONDICIONES DE SITIO

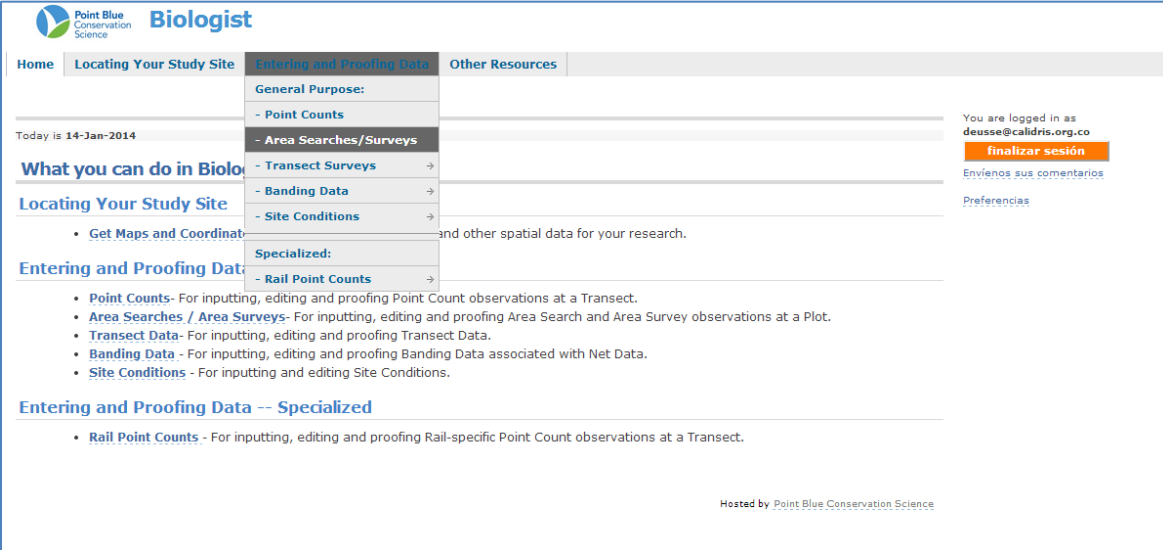
**La información de estudio** incluye: Fecha, Tiempo de Inicio, Tiempo Final, Investigador, Otros Observadores y Notas

**Las Condiciones de Sitio** incluyen: Clima (Viento, Cobertura de Cielo, Precipitación) y Hábitat (Tipo de Cobertura, Marea, Área Visible, % Inundado, % Suelo desnudo y % Vegetación).

**Las Detecciones** incluyen: Especies, Número de individuos vistos y Comentarios

PARA EDITAR CONDICIONES DE SITIO EXISTENTES:

1. Iniciar en CADC y escoger la aplicación [Biologist/Biólogo](#)
2. En “Entering and Proofing Data—General Purpose/Introduciendo y probando los datos—Propósito General”, seleccionar Area Searches/Area Surveys



The screenshot shows the 'Biologist' web application interface. The top navigation bar includes 'Home', 'Locating Your Study Site', 'Entering and Proofing Data', and 'Other Resources'. The 'Entering and Proofing Data' menu is open, showing options for 'General Purpose' (Point Counts, Area Searches/Surveys, Transect Surveys, Banding Data, Site Conditions) and 'Specialized' (Rail Point Counts). The 'Area Searches/Surveys' option is highlighted. Below the menu, there is a 'What you can do in Biologist' section with sub-sections for 'Locating Your Study Site', 'Entering and Proofing Data', and 'Entering and Proofing Data -- Specialized'. The 'Entering and Proofing Data' section lists: Point Counts, Area Searches / Area Surveys, Transect Data, Banding Data, and Site Conditions. The 'Entering and Proofing Data -- Specialized' section lists: Rail Point Counts. On the right side, there is a user login status: 'You are logged in as deusse@calidris.org.co' with a 'finalizar sesión' button and links for 'Envíenos sus comentarios' and 'Preferencias'. The footer indicates 'Hosted by Point Blue Conservation Science'.

3. En la siguiente pantalla, escoja su proyecto de interés
4. Presione el botón “+” para expandir la lista de las localidades de estudio. Encuentre su localidad de estudio y presiónelo para que se resalte en amarillo.

5. Una lista de observaciones hechas en la localidad de estudio debería aparecer en la derecha. Presione el ícono “Lupa” al lado de la observación que quiere editar.

**Area Search / Area Survey Events**

COLWS - Colombia Waterbird Survey [select new project](#)

Selecting Sampling Units: Click on the Sampling Unit you want to select (it will highlight yellow). Open any part of the tree to get to more Sampling Units. When you select a Plot, visit summary information will appear on the page.

Search/Survey Plot: **Cunita(Cunita)**

Data was found for previous visits at this location. You can create a new visit with observations, or explore the previous observations made at this location.

[add new observations](#)

**Previous Observations Made at this Location**

copia tabla en: CSV HTML DOC PDF

Date	Visit #	Count	Start Time	End Time	Protocol	Status
2013-01-30		24831	06:07:00	06:15:00	WATERBIRD_COUNT	AVAILABLE LEVEL 2
2013-01-28		1667	06:12:00	06:52:00	WATERBIRD_COUNT	AVAILABLE LEVEL 2
2012-10-13		0	06:00:00	08:30:00	WATERBIRD_COUNT	AVAILABLE LEVEL 2

6. Desplácese hasta el final de la página donde están desplegadas las Site Conditions/ Condiciones de Sitio. Presione el ícono “Lápiz” para editar las Site Conditions/Condiciones de Sitio.

**Area Search / Area Survey Visit Observations**

Colombia Waterbird Survey (COLWS) > PNN SANQUIANGA(PNNSAN) > PS Unit 005(05)

Date of Visit: 2013-02-12 Protocol: Waterbird-only area survey with no detection cues or behavior codes (WATERBIRD\_COUNT) Visit #: Status: AVAILABLE LEVEL 2

Start Time: 09:12:00 End Time: 09:15:00 Researcher: Eusse, Diana Other observers: W. Ibarbo, D. Estupiñan, E. Anchico

No Observations found for this Area Search / Area Survey Visit.

Site Condition Protocol: Shorebird Survey -- weather, habitat & tide data updated for 2011 (PFSS\_WEATHER\_HABITAT\_TIDE) [Add Site Conditions](#)

**Site Conditions at this location on 2013-02-12**

copia tabla en: CSV HTML DOC PDF

Values	
Wind (0-6): 2 ; Precipitation (0-3): 0 ; Cloud Cover: 60 (%); Dominant Cover Type (1-24 or 99): 16 ; Tide (1-9): 7 ; Percent of the survey area you could see and subsequently count. (0-100 or U): 95 ; Percent of visible area with open standing water: 5 %; Percent of visible area with dirt or mud: 95 %; Percent of visible area with vegetation: 0 %; (0-5): 0	

1 row

7. Edite los datos tanto como sea necesario y luego presione el botón naranja Save/Guardar.

### Edit Site Conditions

You are logged in as [deusse@calidris.org.co](mailto:deusse@calidris.org.co)  
[finalizar sesión](#)  
[Envíenos sus comentarios](#)  
[Preferencias](#)

---

#### Site Condition Details

Please enter the following detail information about the site condition.

Location: **PS Unit 005(05)**  
 \*Date of Visit:  \*Start Time:

---

#### Clima (viento, nubosidad y precipitación)

Viento (0-6):  Precipitación (0-3):  Nubosidad:  (%)

---

#### Hábitat - Tipo de cobertura

Tipo de cobertura dominante (1-24 or 99):  Tipo de cobertura adicional (1-24 or 99):

---

#### Marea

Marea (1-9):

---

#### Área visible

Porcentaje de área de muestreo que usted puede ver y contar. (0-100 or U):

**Área Visible: La suma de los tres porcentajes siguientes debe sumar 100 o menos**

Porcentaje de área visible inundada:  %   
 Porcentaje de área visible con lodo:  %   
 Porcentaje de área visible con vegetación:  %

---

#### Altura de la vegetación

(0-5):

[save](#)
[cancel](#)

8. Usted regresará a la pantalla de Observation/ Observación del paso 5. Sus datos serán automáticamente guardados. Para regresar a la lista de “Survey locations”/Localidades de estudio presione Editing and proofing data de la barra del menú en la parte superior de la pantalla, luego seleccione Area Searches/Area Surveys del menú desplegable. Usted será llevado de nuevo a la pantalla donde usted escoge su proyecto. Continúe del paso 3 al 6 para seguir editando los datos.

PARA AÑADIR CONDICIONES DE SITIO:

9. Si no existen observaciones para la localidad de estudio de interés presione el botón naranja Add New Observation/Añadir nueva observación

10. Ingrese la información de estudio/Survey Information (ver Cómo Añadir Información de Estudio/ How to Add Survey Information) cuando se le pida y presione el botón naranja Save/Guardar. Luego presione Add Site Conditions/Añadir Condiciones de sitio. Ingrese las condiciones de sitio y presione el botón naranja Save/Guardar. Se le preguntará también para añadir cualquier detección de especies en este momento (ver Cómo Añadir Detecciones). Si usted no necesita añadir detecciones presione el botón naranja Save/Guardar.

11. Usted verá la pantalla “Observation Summary/Resumen de Observación”. Si usted necesita editar datos de detecciones por favor siga del paso 6 hasta el 9 en “How to Edit Detections/Cómo Editar detecciones”. Si usted terminó, presione Editing and Proofing Data/ Editar y Probar datos de la barra del menú en la parte superior de la pantalla y luego seleccione Area Searches/Area Surveys /Busca de zona/Area de Estudio. Usted será llevado de nuevo a la pantalla donde escoge su proyecto para continuar.

**Nota:** Si su proyecto es un protocolo de **Area Search/Busqueda de Área** usted no puede ingresar datos con cero (0) detecciones a través de la aplicación Biologist/Biólogos. Usted debe usar la aplicación **Citizen Scientists**/Científicos ciudadanos. Si su proyecto es un protocolo de Punto de Conteo usted puede usar la aplicación Biologists/Biólogos para ingresar cero (0) detecciones.